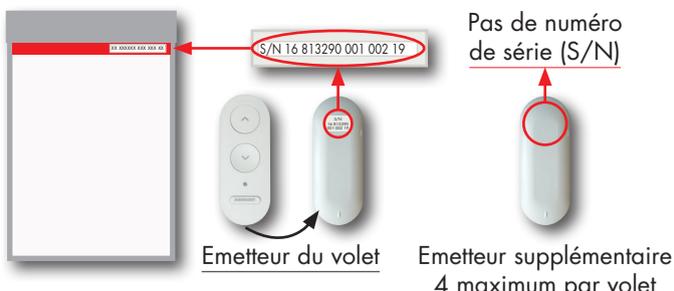


GUIDE D'UTILISATION ÉMETTEUR SUPPLÉMENTAIRE 3 BOUTONS

Informations importantes dans la notice
 Document à remettre à l'utilisateur

39934 - RC10 0029 02 - MAI 2021
 Informations susceptibles de modifications sans préavis



Exigences de sécurité

Mises en garde

- Usage intérieur uniquement.
- Il est important pour la sécurité des personnes de suivre toutes les instructions des différentes notices et de les conserver.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec les dispositifs de commande ni avec l'appareil. Surveillez le volet pendant qu'il est en mouvement et éloignez les personnes jusqu'à ce qu'il soit complètement fermé.
- N'utilisez pas le volet si une réparation ou un réglage est nécessaire à cause de l'usure du produit.
- Ne faites pas fonctionner les volets et coupez leur alimentation électrique lorsque des opérations de maintenance, de remplacement de pièces ou d'entretien, telles que nettoyage des vitres ou des volets, sont en cours.
- Mettre les dispositifs de télécommande hors de portée des enfants. Les dispositifs de commande fixes doivent être installés visiblement.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ne pas ingérer l'accumulateur, risque de brûlures chimiques. Les dispositifs de commande radio fournis avec ce produit comportent un accumulateur bouton. En cas d'ingestion, l'accumulateur bouton, peut causer des brûlures internes sévères en à peine 2 heures qui peuvent être mortelles. Conserver les accumulateurs neufs ou usagés hors de portée des enfants. Si le dispositif de commande radio fourni ne se ferme pas de manière sûre, ne plus utiliser le produit et le tenir hors de portée des enfants. En cas de soupçon d'ingestion d'un accumulateur ou d'introduction dans une partie quelconque du corps, demander immédiatement un avis médical.

Par le présent document BUBENDORFF SAS déclare que cet équipement est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE.
 La déclaration de conformité CE de cet équipement est disponible sur demande, auprès de BUBENDORFF SAS - Service Clients - 41, rue de Lectoure - CS 80210 F 68306 Saint-Louis Cedex.

BUBENDORFF SAS - au capital social de 1.297.155 € - 41 rue de Lectoure - CS 80210 - 68306 SAINT-LOUIS Cedex - FRANCE - RCS Mulhouse 334 192 903

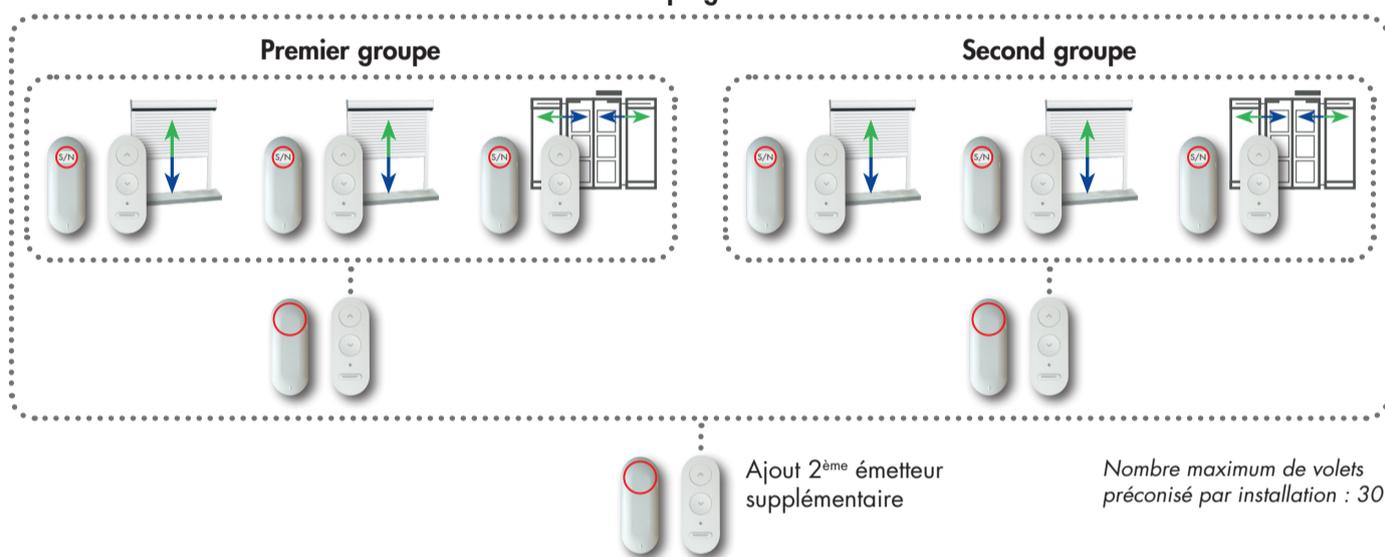
EXEMPLE D'UTILISATION EN COMMANDE GROUPEE ET GÉNÉRALE

Réaliser la procédure d'ajout d'un émetteur supplémentaire, décrite ci-dessous, sur les volets du groupe à commander.

Groupe général

Premier groupe

Second groupe



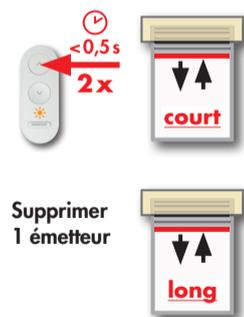
AJOUT / SUPPRESSION D'UN ÉMETTEUR SUPPLÉMENTAIRE

Emetteur avec S/N

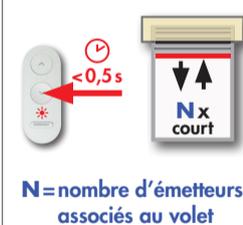
1 Mise en mode programmation
 Sur l'émetteur du volet



2 Ajouter 1 émetteur
 Sur l'émetteur supplémentaire



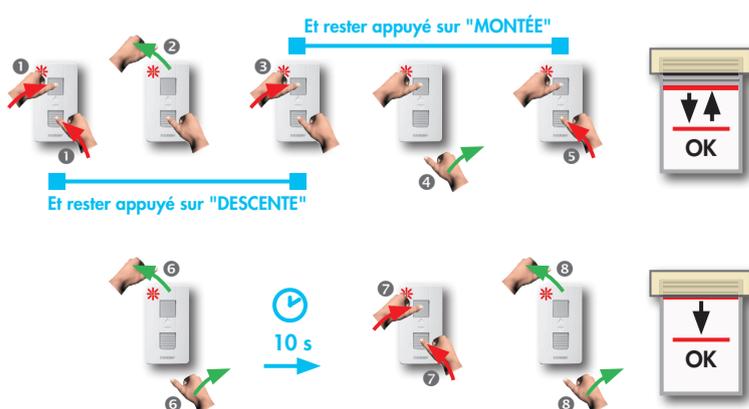
3 Valider
 Sur l'émetteur du volet



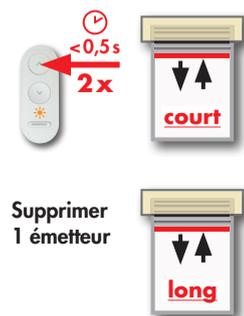
AJOUT / SUPPRESSION D'UN ÉMETTEUR SUPPLÉMENTAIRE

Emetteur à touches gris clair

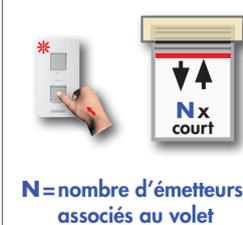
1 Mise en mode programmation
 Sur l'émetteur du volet



2 Ajouter 1 émetteur
 Sur l'émetteur supplémentaire

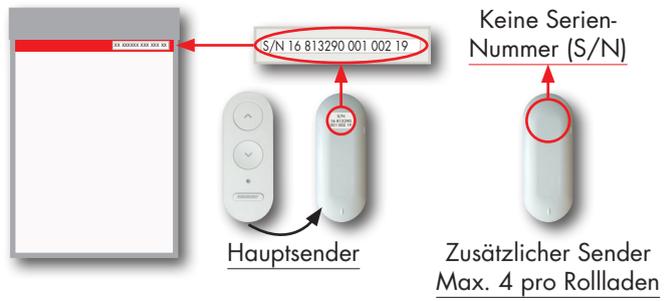


3 Valider
 Sur l'émetteur du volet



Wichtige Informationen finden Sie
in der Bedienungsanleitung
Dokument zum Aushändigen an den Benutzer

RC10 0029 02 - MAI 2021
Informationen können ohne Vorankündigung geändert werden



Sicherheitsvorschriften

Warnhinweise

- Nur für Innengebrauch.
- Für ihre Sicherheit ist es wichtig, sämtlichen Anweisungen und Hinweise einzuhalten und Folge zu leisten.
- Lassen sie keine Kinder mit dem Schalter und dem Gerät spielen. Beobachten Sie den Rollladen wenn er nach unten fährt und stellen Sie sicher, dass niemand in oder an den Rollladen faßt, bis er komplett geschlossen ist.
- Betätigen Sie einen reparatur- oder einstellungsbedürftigen Rollladen nicht.
- Betätigen Sie den Rollladen nicht während seiner Reinigung oder Instandsetzung. In diesem Fall unbedingt den Strom abschalten.
- Sender / Schalter müssen ausserhalb der Reichweite von Kindern. Ein Wandschalter muß sichtbar eingebaut werden.
- Dieses Gerät darf nicht von Personen oder Kindern unter 8 Jahren benutzt oder bedient werden, die nicht im Vollbesitz Ihrer körperlichen, geistigen oder mentalen Kräfte sind. Außer sie stehen unter Begleitung und Beobachtung einer weiteren, für Ihre Sicherheit verantwortlichen Person, die ihnen den Umgang mit diesem Gerät erklärt. Unbeaufsichtigte Kinder dürfen keine Putz- oder Wartungsarbeiten vornehmen.
- Die Batterie nicht essen, Gefahr von chemischen Verbrennungen. Die mit diesem Produkt gelieferten Funksteuerungsgeräte enthalten eine Batterie. Wenn die Batterie verschluckt wird, kann sie in nur 2 Stunden schwere innere Verbrennungen verursachen, die tödlich sein können. Bewahren Sie neue oder gebrauchte Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Wenn das mitgelieferte Funksteuergerät nicht sicher schließt, verwenden Sie das Produkt nicht mehr. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Wenn die Gefahr besteht, dass eine Batterie verschluckt oder in irgendeinen Körperteil eingeführt wird, suchen Sie sofort einen Arzt auf.

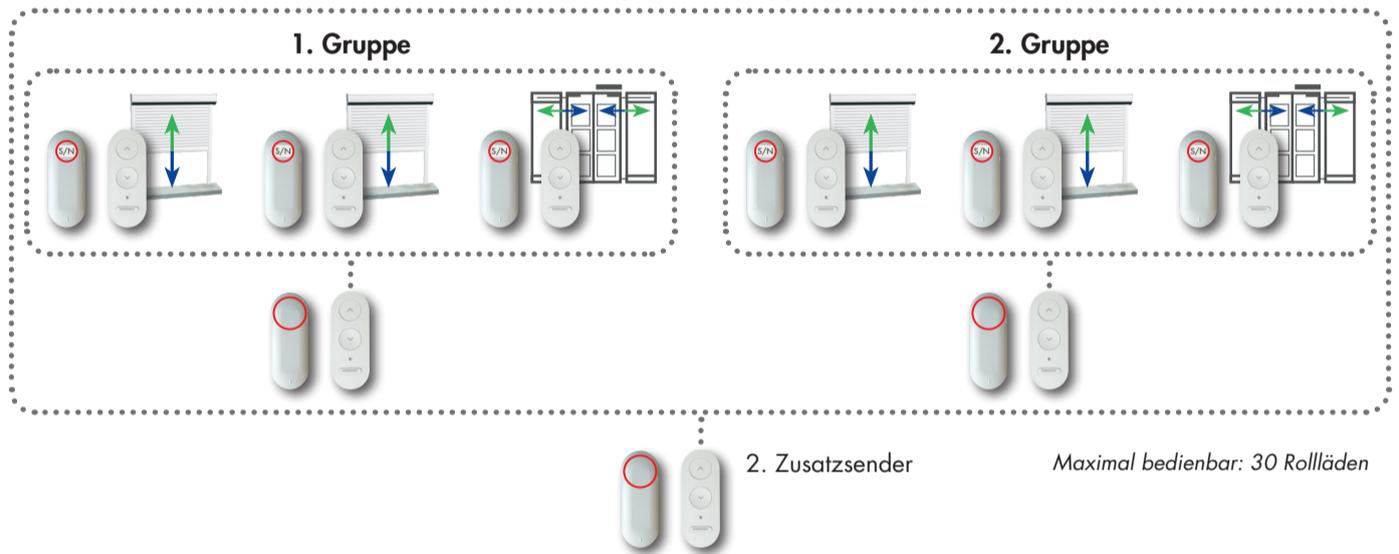
Hiermit erklärt BUBENDORFF SAS, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU befindet.
CE Konformitätserklärung für dieses Gerät ist auf Anfrage erhältlich bei BUBENDORFF SAS - Service Clients - 41, rue de Lecture - CS 80210 F 68306 Saint-Louis Cedex.

BUBENDORFF SAS - au capital social de 1.297.155 € - 41 rue de Lecture - CS 80210 - 68306 SAINT-LOUIS Cedex - FRANCE - RCS Mulhouse 334 192 903

BENUTZUNGSBEISPIEL GRUPPENSTEUERUNG UND ALLGEMEINE GRUPPE

Folgen Sie der Zusatzanleitung um mit einem zusätzlichen Sender die Rollladengruppe zu steuern, wie nachfolgend beschrieben.

Allgemeine Gruppe



INBETRIEBNAHME / AUSSERBETRIEBNAHME EINES ZUSÄTZLICHEN SENDERS

1 Betriebsart Programmierung
Auf dem Hauptsender

2 Inbetriebnahme eines Senders
Auf dem Zusatzsender

3 Bestätigen
Auf dem Hauptsender

N = Anzahl der Sendern vom betroffenen Rollladen

INBETRIEBNAHME / AUSSERBETRIEBNAHME EINES ZUSÄTZLICHEN SENDERS

1 Betriebsart Programmierung
Auf dem Hauptsender

2 Inbetriebnahme eines Senders
Auf dem Zusatzsender

3 Bestätigen
Auf dem Hauptsender

N = Anzahl der Sendern vom betroffenen Rollladen